

Votez en Louisiane



Suis-je éligible pour m'inscrire sur les listes électorales?

Vous pouvez vous inscrire sur les listes électorales et voter en Louisiane si:

- vous avez la nationalité américaine,
- vous êtes âgé d'au moins 18 ans le jour de l'élection,
- vous avez une adresse légale dans la commune où vous souhaitez voter,
- vous n'êtes pas actuellement en prison pour un crime et vous avez purgé au moins 5 ans de liberté surveillée ou conditionnelle.



Comment s'inscrire sur les listes?

1. En ligne: Visitez le site de GeauxVote (www.geauxvote.com). La date limite d'inscription est fixée à 20 jours avant les prochaines élections. Pour vous inscrire en ligne, vous avez besoin d'une pièce d'identité délivrée par l'État (vous devrez entrer le code qui figure sur la carte).



2. En personne: Vous pouvez vous inscrire au moins 30 jours avant la prochaine élection en vous rendant à l'un des endroits suivants:

- le bureau d'immatriculation des véhicules à moteur,
- le ministère des Services à l'enfance et à la famille de Louisiane,
- les bureaux WIC,
- les bureaux des bons alimentaires,
- les bureaux Medicaid,
- les bureaux d'assistance aux personnes handicapées,
- les bureaux de recrutement de l'armée.



3. Par la poste: Vous devez être inscrit au moins 30 jours avant la prochaine élection si vous vous inscrivez par la poste.

Vous pouvez obtenir un formulaire de demande d'inscription sur les listes électorales dans les bibliothèques publiques. Vous pouvez également télécharger le formulaire sur www.geauxvote.com. Vous pouvez poster votre formulaire d'inscription électorale dûment rempli au bureau des listes électorales. L'adresse de votre bureau se trouve sur le formulaire.

Vous pouvez également vous inscrire en utilisant un formulaire national d'inscription sur les listes électorales par la poste. Ce formulaire a été traduit en 15 langues différentes et peut être consulté sur www.eac.gov.





Vais-je recevoir une confirmation d'inscription sur les listes électorales?

Vous recevrez une carte d'information aux électeurs par la poste lorsque votre inscription sera terminée. Si vous ne recevez pas de carte ou de lettre dans les 30 jours suivant votre inscription, contactez votre bureau des électeurs local.



Où vais-je voter?

Vous pouvez choisir de voter pendant la semaine du vote par anticipation ou le jour du scrutin. Vous trouverez les dates des prochaines élections, l'adresse de votre bureau de vote et un exemple de bulletin de vote sur www.geauxvote.com ou en utilisant l'application GeauxVote pour smartphone. Certains électeurs, comme les personnes âgées de plus de 65 ans, ont la possibilité de voter par correspondance. Pour vérifier si vous remplissez les conditions requises pour voter par la poste, rendez-vous sur www.geauxvote.com.



What do I need to bring with me when I go to vote?

Vous avez besoin d'une pièce d'identité avec photo sur laquelle figurent votre nom et votre signature, comme:

- un permis de conduire de Louisiane,
- une carte d'identité Louisiane,
- un passeport.

Vous pouvez obtenir une carte d'identité avec photo gratuite au bureau d'immatriculation des véhicules à moteur en présentant votre carte d'information aux électeurs. Si vous n'avez pas de pièce d'identité avec photo le jour du scrutin, vous devrez signer un papier officiel et fournir vos informations personnelles. Quand vous allez voter, on ne peut pas vous refuser l'accès parce que vous n'avez pas de pièce d'identité.



Puis-je recevoir de l'aide lorsque je vais voter?

- Lorsque vous vous inscrivez pour voter, veuillez indiquer sur le formulaire d'inscription que vous avez besoin d'une aide linguistique.
- Vous pouvez venir avec un traducteur (un membre de votre famille, un ami ou un voisin) le jour du scrutin. Informez le bureau des électeurs si votre traducteur se rend dans l'isoloir avec vous.
- Vous avez 20 minutes pour voter.
- Une aide est également disponible pour les électeurs ayant un handicap physique.
- Si vous avez des problèmes le jour du scrutin, ne quittez pas le bureau de vote sans avoir voté. Vous pouvez appeler votre bureau local de la liste d'électeurs et/ou la ligne d'assistance téléphonique pour la protection des élections : **1-866-OUR-VOTE (1-866-687-8683)** pour obtenir de l'aide.



Vous avez des questions concernant l'élection?

Contactez votre bureau de vote local

- Louisiana Secretary of State's Office (www.sos.la.gov)
- The U.S. Election Assistance Commission (www.eac.gov)

